



Elektryczna pompka rowerowa/  
samochodowa

**LXM189**



# Instrukcja obsługi

Dziękujemy za zakup urządzenia. Przed użyciem należy dokładnie zapoznać się z treścią instrukcji obsługi. Produkt ten jest przeznaczony do pompowania opon rowerowych, samochodowych i motocyklowych, a także piłek lub dmuchanych basenów oraz zabawek.

### Użytkowanie i bezpieczeństwo urządzenia

- Urządzenie należy używać tylko zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Urządzenie jest odporne na zachłapanie i wstrząsy, jednak zaleca się unikać upuszczania urządzenia. Nie należy również zanurzać go w wodzie lub w innych cieczach.
- Unikać kontaktu urządzenia z kurzem, źródłami pary, gazami, substancjami łatwopalnymi i wybuchowymi.
- Urządzenie nie jest zabawką i zabrania się używania go przez dzieci.
- Nie wolno wkładać dyszy urządzenia do ust lub uszu.
- **Nie wolno pozostawiać urządzenia w trakcie pracy bez nadzoru. Po 8 minutach ciągłego użytkowania, urządzenie musi zostać zatrzymane na co najmniej 8 minut.**
- Jeśli podczas pompowania słychać nietypowy hałas i temperatura urządzenia jest wysoka, należy natychmiast wyłączyć urządzenie i odczekać co najmniej 15 minut przed ponownym użyciem. Użytkownik musi zachować ostrożność i odczekać przed odłączeniem dyszy, ponieważ dysze nagrzewają się podczas pompowania.
- Jeżeli urządzenie nie jest używane przez dłuższy czas, należy je przechowywać w suchym i bezpiecznym miejscu. W przypadku długotrwałego przechowywania, zaleca się ładowanie urządzenia raz na trzy miesiące.

### Obsługa urządzenia

1. Przed użyciem pompy należy sprawdzić, czy jest naładowana. W trakcie ładowania wyświetlany jest poziom naładowania akumulatora i miga wskaźnik na wyświetlaczu LCD. Czas ładowania wynosi około 3 godziny.
2. Wcisnąć i przytrzymać przycisk zasilania, wyświetlacz LCD włączy się. Naciśnij przycisk zmiany jednostki, aby przełączyć jednostki ciśnienia powietrza pomiędzy PSI, BAR, kPa, kg/cm<sup>2</sup>. Należy wybrać wymaganą jednostkę ciśnienia powietrza i nacisnąć przycisk plus lub minus, aby ustawić wartość ciśnienia powietrza. Gdy ustawiona wartość przestanie migać, należy nacisnąć przycisk zasilania, aby rozpocząć pompowanie. Podczas pompowania dioda LED zaświeci się. Po osiągnięciu ustawionego ciśnienia, urządzenie przestanie pompować automatycznie.
3. Krótko nacisnąć przycisk światła, aby przełączać pomiędzy profilami ciśnienia dla opon motocykli, samochodów oraz piłek.
  - Domyślne ustawienie ciśnienia dla opon motocykli - 28 PSI \ 1.9 BAR.
  - Domyślne ustawienie ciśnienia dla opon samochodu - 36 PSI \ 2.4 BAR.
  - Domyślne ustawienie ciśnienia dla piłek - 8 PSI \ 0.5 BAR.
4. Po wybraniu profilu, krótkie naciśnięcie przycisku '-' lub '+', zmienia ustawioną wartość ciśnienia, długie naciśnięcie przycisku '-' lub '+', szybko zmienia ustawioną wartość ciśnienia.
5. Nacisnąć przycisk zasilania, aby rozpocząć pompowanie. Kiedy ciśnienie osiągnie ustawioną wartość, urządzenie automatycznie zatrzyma pompowanie, a wskaźnik LED wskazuje, że urządzenie jest nadal aktywne. Aby wyłączyć urządzenie, należy nacisnąć i przytrzymać przycisk zasilania.
6. Po zakończeniu pompowania, należy ostrożnie odkręcić przewód powietrza, upewniając się, że dysza nie jest gorąca, ponieważ nagrzewa się podczas procesu pompowania. Po odłączeniu dyszy nastąpi niewielki wyciek powietrza, jest to zjawisko naturalne.
7. Jeśli ciśnienie w oponie jest bardzo wysokie, można użyć dyszy w celu spuszczenia powietrza i zmniejszenia ciśnienia.



Długie naciśnięcie przycisku zasilania włącza urządzenie. Ponowne, długie naciśnięcie przycisku zasilania wyłącza urządzenie.



Nacisnąć przycisk przełączania jednostek, aby wybrać jednostkę. Nacisnąć przyciski + i -, aby wyregulować wartość ciśnienia.



Nacisnąć przycisk zasilania, aby rozpocząć pompowanie. Należy rozpocząć pompowanie, gdy wartość ciśnienia na wyświetlaczu przestanie migać.



1. Krótkie wciśnięcie: zmiana profilu ciśnienia  
Długie wciśnięcie: włączenie/wyłączenie latarki LED
2. Krótkie wciśnięcie: zmniejszenie wartości ciśnienia  
Długie wciśnięcie: szybkie zmniejszenie wartości ciśnienia
3. Krótkie wciśnięcie: uruchomienie/wyłączenie pompy  
Długie wciśnięcie: włączenie/wyłączenie zasilania urządzenia
4. Krótkie wciśnięcie: zwiększenie wartości ciśnienia  
Długie wciśnięcie: szybkie zwiększenie ciśnienia
5. Przycisk zmiany jednostki

## Opis przycisków funkcyjnych oraz gniazd urządzenia

-  : Krótkie naciśnięcie przełącza między profilami ciśnienia dla opon samochodu, motocykli lub pitek. Długie naciśnięcie przez trzy sekundy włącza lub wyłącza latarkę LED.
-  : Długie naciśnięcie przez trzy sekundy włącza/wyłącza urządzenie. Krótkie naciśnięcie, gdy urządzenie jest włączone, rozpoczyna proces pompowania.
-  : Przycisk zmiany jednostek, przełącza pomiędzy PSI, BAR, kPa i kg/cm<sup>2</sup>.
-  : Nacisnąć, aby zwiększyć wartość ciśnienia. Długie naciśnięcie szybko zwiększa wartość ciśnienia.
-  : Nacisnąć, aby zmniejszyć wartość ciśnienia. Długie naciśnięcie szybko zmniejsza wartość ciśnienia.



: Gniazdo USB do ładowania urządzeń podłączonych do pompy elektrycznej.



: Gniazdo Mikro-USB do ładowania pompy elektrycznej.



1



2

### Elementy zestawu

1. Elektryczna pompa
2. Adapter dyszy
3. Dysze
4. Kabel ładowania mikro USB

### Parametry techniczne

1. Napięcie ładowania: 5V/1A
2. Maksymalny prąd: ≤5A
3. Latarka (strumień świetlny/czas pracy): 80 lumenów/7 godzin
4. Temperatura pracy: -20°C - 70°C
5. Poziom hałasu: 60-80 dB
6. Gniazdo ładowania: mikro USB
7. Pojemność akumulatora: 4000 mAh
8. Czas ładowania: około 3 godziny
9. Maksymalne ciśnienie: 150 PSI, 10.3 BAR, 990 kPa, 10.5 kg/cm<sup>2</sup>
10. Wymiary urządzenia: 120x78x50 mm



Wyprodukowano w ChRL dla Lamex  
Lipówki, ul. Radosna 10  
08-440 Piława



Pierwiastki oraz związki chemiczne zawarte w urządzeniu mogą mieć negatywny wpływ na środowisko naturalne i zdrowie ludzkie. Zużyty sprzęt elektryczny oraz elektroniczny oznaczony symbolem przekreślonego kosza nie może być umieszczany w pojemnikach na odpady komunalne. Taki sprzęt podlega zbiórce i recyklingowi. Obowiązki wynikające z ustawy o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym w imieniu przedsiębiorcy, zgodnie z odpowiednią umową, przejęła Organizacja Odzysku.



Electric bike/car pump  
**LXM189**



# User manual

Thank you for purchasing the device. Please read the instruction manual carefully before using the device. This product is dedicated for pumping of bicycle, car, and motorcycle tires, and also balls or inflatable pools and toys.

### Device use and safety

- Use the device only for its intended purpose.
- The device is resistant to splashes and shock, but the user should avoid dropping the device, and it should not be submerged in water or other liquids.
- Avoid contact of the device with dust, sources of steam, gases, flammable and explosive substances.
- This device is not a toy and it is forbidden for children to use this device.
- Do not put the nozzle into the mouth or ears.
- **The device should not be left unattended while in use. After 8 minutes of continuous use, the device must be stopped for at least 8 minutes.**
- If during inflation, there is an abnormal noise and temperature is high, the device must be shut down immediately and left to cool down for at least 15 minutes. The user must be careful and wait before removing the nozzles as they get hot during the inflation process.
- If the device is not used for a long time, it must be stored in a dry and closed place. For long-term storage, it is recommended to charge it once every three months.

### Device operation

1. Make sure the pump is charged before using it. During charging, the battery charge level will be displayed and the indicator on the LCD will blink. Charging time is approximately 3 hours.
2. Press and hold the power button, the LCD screen starts to display, press the switch button to switch the air pressure units between PSI, BAR, kPa, kg/cm<sup>2</sup>. Select the unit you need, and press the plus or minus button to set the value of the air pressure. After the value flashing stops, press the power button to start the inflation. The device will turn off automatically after the inflation pressure reaches the set pressure value.
3. Short press the light button to switch between pressure profiles for motorcycle and car tires, and balls.
  - Motorcycle tire default pressure setting - 28 PSI \ 1.9 BAR.
  - Car tire default pressure setting - 36 PSI \ 2.4 BAR.
  - Ball default pressure setting - 8 PSI \ 0.5 BAR.
4. After setting the profile mode, short pressing '-' or '+' buttons adjusts the preset pressure value, long press '-' or '+' to quickly adjust the preset pressure value.
5. Press the power button to start inflation. When the inflation pressure reaches the pressure value you set, the device will stop inflation automatically, but the LED indicator indicates if the device is still active. Long press the power switch to turn it off.
6. When the inflation is completed, carefully unscrew the air tube, making sure that the nozzle isn't hot as it heats up during the inflation process. There will be a little of an air leakage when the connector is unplugged, this is a natural phenomenon.
7. If the tire pressure is too high, you can use the tire inflation connector to screw on the appropriate position on the valve core to deflate and reduce pressure.



Long press the power button to turn the device on.

Long press the power button to turn the device off.



Long press the unit switch key to select the unit.

Press the + and - keys to adjust the pressure value.



Press the power button to start inflation.

Start after the pressure value stops blinking.



1. Short press: change pressure profile  
Long press: turn the LED light on/off
2. Short press: reduce air pressure value  
Long press: quickly reduce air pressure value
3. Short press: turn the pump on/off  
Long press: turn device on/off
4. Short press: Increase air pressure value  
Long press: quickly increase air pressure value
5. Unit switch key

## Function buttons and device sockets description

 : Short press to switch between car, motorcycle and ball pressure profiles. Long press for three seconds to turn on or off the LED flashlight.

 : Long press for three seconds to turn the device on. Short press while the device is turned on to start the inflation process.

 : Unit switch key, switches between PSI, BAR, kPa and kg/cm².

 : Press to increase pressure value. Long press can quickly increase the pressure value.

 : Press to decrease pressure value. Long press can quickly decrease the pressure value.

 : The USB charging port for charging external devices connected to the electric pump.

 : Micro-USB charging port for charging the device itself.



1



2

3

4

### Set contents

1. Electric pump
2. Nozzle adapter
3. Nozzles
4. Micro USB charging cable

## Technical parameters

1. Charging voltage: 5V/1A
2. Maximum current: ≤5A
3. Flashlight (luminous flux/work time): 80 lumens/7 hours
4. Working temperature: -20°C - 70°C
5. Noise decibels: 60-80 dB
6. Charging socket: Micro USB
7. Pojemność akumulatora: 4000 mAh
8. Charging time: about 3 hours
9. Max pressure: 150 PSI, 10.3 BAR, 990 kPa, 10.5 kg/cm²
10. Device dimensions: 120x78x50 mm



Made in P.R.C. for Lamex  
Lipówki, ul. Radosna 10  
08-440 Piława



The symbol shown in force in the European Union means that a product bearing this symbol should not be disposed of with household waste at the end of its service life. If you need to dispose of this product, please follow the local regulations or other rules of conduct in your country and city. By ensuring this product is disposed of correctly, you contribute to the protection of natural resources and reduce the negative impact on the environment and human health.